

TRANSLITERATION RULES OF ARABIC ONIMS TO KAZAKH LANGUAGE (CASE STUDY)

KYDYRBAYEV K. A

Senior Teacher, Department of Arabic and Persian Studies, Al-Farabi Kazakh National University,
Almaty, Kazakhstan

ABSTRACT

Kazakhstan is developing its relationship with the Arab countries after its independence. Developed communication between countries needs to develop exchange of information. It is very hard to imagine communication without onims, that is, in order to introduce Arab countries to Kazakh audience first of all you should try not to make mistakes in the names of Arab countries, proper names in Kazakh language. This research shows that Arabic onomastical names are not transliterated in a correct way. Even one name has different variants. In this article we will present a project of transliteration of Arabic onims to the Kazakh language comparing Arabic and Kazakh sound system.

KEYWORDS: Arabic Language, Kazakh Language, Transliteration, Transcription, Onims